

Aue maria regina celorum aue gratia plena domina dominorum
Aue virgo mater christi que sola verbo concepisti de spiritu sancto
intulisti ab angelo modeste respondisti Ecce ancilla domini
fiat michi secundum verbum tuum genuisti et edidisti saluatorem mundi
Aue preclarissima virtute fons pietatis [illegible] [illegible]
ab omnibus te petentibus petimus [illegible] tuis [illegible]
misericordie ad nos [illegible] et [illegible] ad [illegible]
precibus tuis placatum [illegible] [illegible] est
[illegible] [illegible] ut [illegible] nos [illegible] Aue
[illegible] secula [illegible] [illegible] qui gloriam
[illegible] tuam conceptionem ut [illegible] plenam [illegible]
veniat ad dominum [illegible] per archangelum gabri-
elem. Aue / maria

possessor huius
libelli

Incun. 210 – 212

X 1 5. 4 0 4 [illegible] 20 September
[illegible]



Deus meus
insipienti
laus israhe
rauerunt
ti sunt in
tem sum u
et abiectio
tur me
in domino
psi uero c
uestimenta
me
um humilit
niuersum
domino gen
V vs. Popu
Impperium
qui simul c
ui et non
ti mea pota

[redacted]

Cracov. 210

Hain *1788

Christ. Okoniewski
amoris ergo offert

Simonis Tolkowic
Lauser

Aue maria regina celorum aue g[redacted]
Aue virgo mater christi que sola verba [redacted]
intellexisti ab angelo mater respon[redacted]
fiat michi secundum verbum tuum concepisti et [redacted]
Aue purissima virtutum fons puteus [redacted]
ab omnibus te petentibus petitus ass[redacted]
misericorditer ad nos enim [redacted]
precibus nostris placendissima [redacted]
pro nobis mater ora ut [redacted]
in secula seculorum amen Et [redacted]
fecit tuam conceptionem ut [redacted]
veniat ad dominum ihesum christum p[redacted]
[illegible] / maria

possessor hu[redacted]
libelli

Incun. 250 –

X 15. 4 0K Ueg

Ina Ecca(

que usque
rsum me
bam
s beneplaci
ter si non
oluntas tua
nantes me
ttorium me
framea et
R. Exurge
um deus
am.
de
qui me pse
icis meis do
ntatem tu am
di me

De moribus et facetijs mense.

Thesmophagia



Es/rerum natura parens/ita ꝯcipit oẽs
Et parit: vt nate/ potuq; ciboq; dietim
Indigeãt: pasciq; velit / aut viuere nolit
Natur ein mutter aller ding
Entpfocht vñ gebirt vñ solich gedig
Jrg eschopffde: das sie on allẽ wanck
Sich bruchen mussen spiß vñ dranck

Non omnia aĩalia eq̃liter ꝯmedũt

Non tamen equali mater sua pignora more
Esse docet: nec adest cunctis vescentibus: idem
Ritus vescendi: quis nescit? quippe quibusdam
Viuitur ex rapto: puta/pardis/ tigribus/ vrsis.
Scilicet his inter vescendum/seuior ira:
Mens truculentior: et rabies crudelior ardet.
Doch leret nit in glicher wise
Jr kind die mutter essen spise
Es haben ouch all essend nit
Jn irem essen glichen sit
Es nert auß roub sich manig tier
Als pardel/beren/tigertier
Mit grossem zorn zum essen brint
Jr wiettendt gemiet/als in das zympt
Edem non reputant/simul hostes vincere binos
phas sibi: sed postq; prior aduersarius: esu
Esuries cecidit: tunc demum dira donatur
Cuius congestis fornax incanduit escis
Jncentiua sitis: gelidas ꝓperaũ ad vndas:
Torrentemq; sitim/torrentis temperat algor:
Doch meinen sie/sin zimlich nit
Zwen vīend vertriben vff ein zit
Mit essen so der erst gelit
So dunckt sie dann ze trincken zit

Dann so erhitzigt wirt der mag
Von vile der spis noch irem beiag
So ilen sie zum wasser kalt
Und brechen der hitz iren gewalt

Homini inter comedēdū maior honestas cōpetit

Sanctius his animal: homo: rerū flosculus: heres
Celi: forma dei cui celum cernere facto
Os sublime dedit: placidissim⁹ ille creator
Non ita degenerat: nec eū recreantia tali
Oblitus decoris/ inuadit edulia morsu.
Aber nit also das heilig dier
Der mensch/ der aller blumen zier
Ein erb des himels/ gottes gestalt
Dem geben hot der schoepfer gewalt
Das es mit strakem angesicht
Gen himel zu sim vrsprunck siecht
Mißbrucht sich also siner spise
Und lebt nit also in viechscher wise
Siner eren in sunder es gedenckt
So es die zen ins essen senckt
Jllo precipue non bestia: q̄ sua vultu
Fercula pacifico: parsurus pene/ locūq̄
Facturus venie/ scit delibare: soletq̄
Inter conuiuas hilaris: conuiuia letus:
Mensas vrbanus: comedenda bibenda facetus.
Jn dem der mensch kein viech ist nicht
Dan er mit friolichem angesicht
Maßlich die spise angriffen pfligt
Scham vnd ouch zucht er eben wigt
Als ob er der spis schonet gern
Wo not nit zwing/ mocht er entbern
Der selben/ dar vmb er frolich ißt
Siner hoflicheit er nit vergißt
Mit grosser zucht nymbt er das maß

Siner schimpf vnnd hofred nie vergaß.

¶ Facetia mense diu vsitata

Nec credendum est q nunc orta facetia mense
Pullulet: aut paucos etatis cōputet annos
Que potius iam canet an⁹: tantiq timoris
Extitit antiquis: vt iuramenta per ipsam
Firmarent veteres: et facta reuellere nollent
Es ist ouch zu wenen nit
Das erst an vach vff dise zit
Vonn nu wem wachsen disches zucht
Oder das sie kurtzes alter sucht
Jo ist sie grow von iores zal
Vnnd in sollichen eren vber al
Alzit gesin / das man vor ioren
Allein by hofzucht hat geschworen
Vnnd was ouch also wart befest
Das was zu halten keiner der letzst
Deniq depositus genitricis ab vbere natus
Non prius ad patrie recipi ꝯsortia mense
Dignus erat: quam mensales didicisset honores:
Et nosset positis quis mos seruandus in escis
Das kindt von siner mutter brust
Wie wol es gab dem vatter lust
Nam es doch von sim disch kein frucht
Bis das es lernet dische zucht
Vnnd wust was sitt es haltten solt
So es zu disch sich setzen wolt

¶ Pauci seruant mores mense

Sed non hec homines inuisit gratia cunctos
Vt mense vixisse sciant: quia viuere mensa
Pluribus accedit: sed mense viuere paucis
Doch sollich genad nit vber al

All menschen sucht das sie on fal
Noch art des disches wissen leben
So ist das gar vil menschen geben
Das sy vom disch leben gern
Aber disch zucht wellen sy entbern

¶ Bestia est qui in mensa moribus caret

Quapropter multi/quādo subiere penates
Quos penes emicuit vrbanior vsus edendi:
Cum monstrare in se nihil laudabile scirent:
Pocula dedecoris/calicemqꝫ bibere pudoris
A ritu modicum dicti differre ferino.
Dar vmb gar vil/so sie zu gast
Geladen sint/do man brucht vast
Hofliches essen gutten sitt
Das sie verschulten sich do mit
So sy nut loblich zeigen kunden
Do mit sy ir vnzucht verbunden
Dar durch sy drunken lasters mal
Das man sy viech nant vberal

¶ Que obseruanda in genere

Si quis ergo voles scius aut vrbanus haberi:
Non quasi chorda lyre sic discordare memento:
Quid vetat/aut fugiat/aut postulet/atqꝫ requiret
Mensa: nec a stolide ruditatis ducere ductu.
Ob du nun wilt klug oder wise
Gehalten sin das man dich brise
So gedenck das dir nit misse dont
Als seitten so sie zur lyren stont
Was sich geburt zym disch/vnnd gebiett
Der disch/dar ynn dich eben hiett
Das dich din gropheit nit verfur
vnnd man dich rech ein wildes tyer

De manibus lauandis

Cum venit ergo thetis manibus sumenda lauandis.
Mensarum qui primus honor:quicūq; laboras
Ut domino placeas cuius ꝯuiua vocaris:
Non te pretereat peluis que suscipit vndas
De domini celeres manibus innectere palmas
Pollicibus iunctis:vel si mage sederit: isti
Pretenta gremium mantilis parte:tuere
Et velato sinum:ne stille crebro cadentis
Offendat maculis dominas iniuria lanas:
Foedaq; ꝯsignet mundis vestigia pannis.
Wann man soll nemen vber die hend
Das wasser/so mach dich behend
Wiltu dem herrem gefallen wol
Das er dich furbas laden sol
Yl griff das becken vor dem disch
Mit beiden doumen das er wisch
Oder nym der zwehel teil vnnd streck
Des herren gewant do mit bedeck
Das nit die tropfen tiegen leid
Unnd machen wuost des herren kleid
Hinc et tu mundare manus:sed tutius ante
Laueris:et studio vigili ꝓspexeris vngues
Expulsis si que pateant ibi sordibus:vt tunc
Non sit opus longo multumq; morante lauacro.
Dar nach so mach din hend ouch rein
Doch west dus sichrer vor allein
Unnd besich die nagel eben vnnd fin
Das nienan wuost dar vnder schin

De discumbendi ordine

Interea iam sedet herus:mensamq; latere
Nix extenta super denigrans lilia iussit

Hec certe facienda tibi distintio: nam vel
Conuesceris hero: sibi ꝯscutellio factus.
Vel quemcu̅q3 parem tibi nanciscere sodalem
Vel si persuadet locus aut res tempus ⁊ ordo
Nympha tibi iungenda manet: non omnibus idem
Seruandus tenor est: dn̄o reuerentia: tan q3
Maiori danda: socio dilectio: tan q3/
Equali: nymphe iocus atq3 facetia: tan q3
Intuitu vigili nos factaq3 nostra ꝓbanti.
Hic grauis et stabilis: illic mediocris: et istic.
Melleus alloquijs/et comptus gestibus esto.
Hic catho: perithous illic: hic naso vocandus:
Mutandusq3 tibi iuxta quod quisq3 requirit.

Dar zwischen so gesessen ist
Der herr vnnd ietz bedeckt der disch
Schne wiß mit dischduch vber spreitt
So halt du disen vnderscheitt
Ant weders du sitzst an der sytt
Eins herren der dich ladt zu zit
Oder by eim gesellen glich
Oder es fuget also sich
Das dir wirt zu gesetzt ein frow
So lug vnnd sich fur dich genow
Dann nit zehalten gliche wise
Ist by in allenn ob der spise
Dem herren soll man bietten ere
Als dem der ist an wirden mer
Dem gesellen fruntlich zeigen sich
Als dem der dir ist eben glich
Den frowen buit schimpf/hofzucht dar
Als denen die do nemen war
Gar eigentlich wort vnnd geberd
Dar vmb so halt dich on geferd
By herren sig dapfer vnnd steet
Als katho der gab ie gut reet
By gesellen lieplich halt dich suß

wie theseus vnnd perithons
By frowen biß naso bereit
Ker dich ye wo der wint har weit

De pane sumendo

Ecce ceres/robur vite/iucunda ciborum
Coniunx cunctorum: sine qua cibus et sapor omnis
Degenerat: patulis coram portata canistris
Prima venit: grata visu: mage grata sapore.
Dicta quidem/panis a pan quod denotat omne:
Omnia nanqꝫ preit inuitatoria gustus:
Et nihil est positis quod eam precedere mensis
Debeat: aut ipsa prius in conmune locari
Maxima nunc inimica famis: quo munere reges
Quo populi viuunt: et habent ꝯmertia mense.
Von erst frow ceres brot har treit
Die hatt dem hunger widerseit
Ein sterck des lebens/aller spise
Ein liplich gespons vnnd gemahel wise
On die all spiß vnnd geschmack vernit
Sie kumet dar in korben wit
Lieplich zu sehen an den ring
Genent panis das ist all ding
Dann sie vor allenn dingen gat
Die man versucht vnnd in sich lat
Nut vff dem disch sol vor ir gon
Noch werden in die gemein gelon
All kunig volcker/vnnd disch genoß
Sich bruchen sollicher gaben groß

De distributione ciborum

Nec tibi si iuxta predicta sedes Catho: ferro
Inuadenda tuo: dominoqꝫ secanda sedenti.
Hec tantum domino cuius consessor es: immo

Et partim domino cuius confessor es: illi
Nimirum domino qui cuncta dat et sibi reddi
De donis vult dona suis: hunc parte ciborum
Placato: pulchre tractari fercula possunt.
Sitzstu nun an her Catko stat
Das ist/ob din disch an im hat
Ein herren/so nym schon das brot
Teil das mit dinem messer gedrot
Und schnid das dinem herren fur/
Vergiß des nit vor der thur
In namen got sins herren stot
Teil im gar milteglich din brot
Dann got der vns gibt alle ding
Der wil das wir im ouch gering
Ein teil siner goben wider geben
Das wir dest baß mit eren leben
Wann das geschicht so macht du schon
Die ander spiß lan zuhar gan

¶ De letitia in mensa.

Post cererem quecunque volunt allata secari:
Officium prestabis idem: tunc cedere ruga
Et properare fugam contracti cogitur oris.
Ob ander spisen ouch sey not
Das mans zerteil/glich wie dem brot
Volbring din zucht/zerschnyd das vin
Din truren soltu lossen sin
Zeig iederman ein frolich gesicht
Dein stirn vffzuch kein runtzel nicht

¶ De locutione in mensa

Maiori iunctus quanto propioris habebit
Maiestatis onus: tanto tibi plura cauenda
Esse scias: illud senece tunc vsque memento.

Qui nescit reticere loqui non nouit: habere
Debet lingua modum ne facta profusio vocis
Delyre valeat dici ructatio mentis
Et fastiditum moueat cornicula risum.
So vil an eren grosser ist
Der herr by dem zu disch du bist
Je mer zu hietten dich vermiß
Senecas spruch niemer vergiß
Wer nit zu ziten schwigen kan
Der nem sich gantz nit redens an
Es sol die zung halten ir maß
Das nit besche ein vberfluß
Der red/ vnnd man dich vnwiß acht
So du so gar redest vnbedacht
Wirst du gezelt der kreigen glich
Die selber gern hort singen sich
Do mit sie bald den keß vorlor
Den sie kum hett gewunnen vor.
Sed neq; mutus eris: cetus imitando silentum
Pythagoreq; scholas. immo ne nulla loquendo
Suspectus nimium fias despectus: abhorre
Et nihil et nimium. si queris qualiter: audi.
Nec nimius verbis esto: nec nullus: et equum
Inter vtrũq; modum sub quodam dirigere metro.
Doch biß ein stum nit alzu mal
Als einer vß pythagore schul
Alzit schwigen wirstu verdacht
Vnnd nutzet reden gantz veracht
Nut vnd zu vil alzit du flich
Ob du nun witer frogst mich
Trib wort zu vil nit vberfluß
Schwig ouch nit gar/ halt dich alsuß
Das du das mittel treffest gantz
Des zyles acht/ du gewinst den krantz.
Si vero fuerit magnus summeq; verendus
Personatus heri. nisi verbum forte rogando

Elidat: nunq̃ tu pandas hostia voce
Ob aber groß gewalt vnnd ere
Duch wurden hab der selbig herre
So schwig / thu vf nit dinen mundt
Biß er mitt fragen an dich kumpt

De attingendis escis

Hoc q̃z turpe nota / si dum vaditq̃ reditq̃
Oris serua manus: in disci parte morantem
Assequitur dominum: manibus scutella duabus
Intrari pariter / quãuis sit et ampla recusat.
Sustineas igitur donec ꝯplerit herilis
Dextra vie causam digressa parapside: tunc tu
Mitte manum: reuoca q̃z manum: cedat q̃z decori
Expectasse parum: maior condire venustas
Assolet acceptas intercalariter escas.
Hiett dich gar eben vor der schandt
Wann vß gat zu dem mund die handt
Biß nit der erst / loß sie am bort
Deß dellers ligen an eim ort
Des herren wart das er an vach
Zu essen / so var du im nach
Dann in die schussel man nit sol
Ob sie schon wit ist vff ein mol
Stossen zwo hend / nym eben war
Biß der herr von der platten var
Unnd er gelad sin hant dor von
So laß die din auch zuhar gan
Sum dich nit in der schussel lang
Zuch sie hin wider / also brang
Beitt ie ein klein / das zieret din spise
Man halt dich fur ein esser wise

Non sepe conspicienda sunt fercula

Nec tibi continuo placeat defigere visu
Fercula: ne nimium videaris auarus in illis.
Quinimmo leti passim spacient ocelli.
Non alias circa contentū vasis ituri
Quā quando ducenda manus: monstrādaq̃ recto
Semita ꝓposito: cuius ratōe sedetur.
Du solt ouch vff die spisen niht
Stets slagen an din angesicht
Das man dich nit halt fur ein froß
Sunder loß in solicher moß
Din ougen frolich vmbhar gon
Loß sie nit an der platten ston
Du welt dan dor in tun din hant
Das sie blib vff dem rechten gang
So sich vernunffteclich dar zu
Das man nit sprech du sigst ein ku

¶ Manus non inmittenda capiti

Sed neq̃ sulcandis manus est prestanda capillis
Aut intromittenda sinum: quam coluit ante
Hac ratione thetis: ne sordida derogat escis.
Griff ouch nit vff das houbt bloß
Din hant nit in den busem stoß
Kratz do mit nit/ dan du sie hast
Ge weschen vor/ ee du zu gast
Gesessen zu dem heren bist
Das nit vnlustig werd der dischs

¶ De pediculis prouidendis

Videris et quando mensam sessurus adibis:
Ne quis forte pedum tunica senarius erret:
Prandia qui turpi ꝯtristet herilia vultu.
Inq̃ fugam verti motos compellat ocellos.

De vestitu

Lug ouch wann du dich setzen wilt
Das nit mit einem vlmer schilt
Sechsfussig tyer kriech an dim kleid
Das die wirtschafft dem herren leid
Und im sein angesicht betrieb
Das er sin ougen von dir schieb

De munditia vestium

Vidi mutandos sera cui seruabat amictus:
Huius erat semper mensarum tp̄e vestis
Munda/decora/recens:alias cōmuniter ipsum
Ambibat pannus:nec causa rei fui thuius
Ambitio:ratioqꝫ superbia:sed quia cauit
Ne qua veniret ei comes inuidiosa sedenti
Occultos in veste trahens turpissima gressus.
Si potes antidoto tali succurrere:tali
Antidoto succurre tibi:si non potes:ante
Clam tunicas cognosce tuas:post iungere mensis
Ich hab gesehen manichen man
Wann der solt zu dem dische gan
Nam er vß siner kisten har
Ein schon gewant/rein sufer gar
Sunst trug er schlechte kleider an
Nun ward das nit durch hoffart geton
Sunder wolt er bewaren sich
Das nieman heimlich an im krich
Ein vintselig vn werde luß
Die macht villicht dem herren gruß
Ob du nun das so gut macht han
So nim dich sollicher wise ouch an
Magstu das nit/so besich vnd wisch
Din kleid ee du sitzst zu dem disch.

De impletione buccarum

Quid referam quam turpe genas extendere scalpro
Pressuram generante cibo penetralibus oris:
Et nescire mole cõmensurare molenda.
Cum sit idem facere sic: ac extendere pennas
Maiores nido: nec metam ponere voto.
Doch vast schantlich ist aller meist
Die backen spannen als ein leist
Und fullen den mundt vber al
Ee das das vorder fall ze dal
Und legen vff kernen so vil
Das es nit tragen mag die myl
Glich als ein vogel der on brest
Die veder spreittet vbers nest
Eben dem selben glich ich den
Dem siner begir ist nienan end

De flatu in cibum

Sunt qui vulcano nondum/congesta/sopito
Fercula/degeneri perfundunt turpiter ori:
Eoleosq; cient: satyri miracula: folles.
Indomiti perferre moram: que fercula paruo
Temperet articulo: sed tu quocũq; locorum
Veneris: informem fuge consuetudinis vsum.
Es sint ettlich ouch sollicher wise
Die beitten nit biß vß der spise
Der roch vnd ouch die hitz vergang
Es dunckt sie als zu warten lang
Des blostes belg sie ziehen vast
Und blosen das es wider brast
Aber so du kumst an sollich ort
Fluch disen gebruch glich sam ein mort
Wart mit dem essen kleine wil
Kein arbeit thet nie gut zur yl

Si quid in poculum ceciderit

Jidem si casu positos Incuria potus
Attigit: inq; ciphos aliquid quod pocula turbet
Venerit: vt iaciant ventis vtunt eisdem.
Hoc tu fac calamo: vel mundi fragmine panis
Eicis: os tantum comedat/bibat atq; loquat.
Est satis hoc licitum: nihil amplius estimet vltra.
Die selben ob von vngeschicht
In becher drinckgschirr vellet icht
Das do den win nit sufer lost
So bruchen sie den selben blost
Aber thu du das mit messers spitz
Oder mit reinem brotes snitz
Ecß/drinck/vnd red din mundt allein
Das zymbt dir wol/es stot ouch rein

De Lapsu ciborum

Si cum danda manu pficiscitur esca palato
Quid cadat: intrandos deludens oris hiatus.
Jd tu (si pudor est) ita ludificabis: vt olim
Caluus eques capiti solitus religare capillos
Admixtisq; iocis poteris vel tale/vel illud
Dicere: quod venia culpam (si culpa) piabit.
Quid mirum si res cecidit/que non pede fidit:
Quadrupes in plano quãdoq; cadit pede sano
Non mirare bipes si labit ergo tibi pes
Ob du bedreiffest dich von stund
So du mit essen varst zum mund
Vnd dir entpfallet ettlich spise
Des du dich schamst/so bruch die wise
Auch das hoflich in schimpfes red
Als vor zitten der kal ritter tedt
Der vff sin houbt band frembdes hor

Do das entpfyl / wart offenbar
Do mit sin ser gespottet wart
Dar zu er antwurt vff die fart
Was wunder ist das mir entpfelt
Ein ding das nit vff fieß gestelt
Noch sich der fieß behelffen kan
Nun fellet doch vff ebenem plan
Ein viech das sich vier fiessen bruchet
Nit wunder das ein zweifieß strucht
Nec sic collapsam q̃uis diiexeris escam
Restitues disco: vel auari dentibus oris
Procedens tribuas: ne culpa priore paretur
Posterior: fiatq̃ pudor de simplici duplex.
Sed si sanandi vis vulneris esse chirurgus:
Sit quasi non fuerit: iacias ꝓcul hinc quasi non sit.
Surget: et amissos iam non rehabebit honores.
Ob dir ioch wol gefall die spiß
Die dir entpfalt in sollich wise
Leg sy nit wider in die blatt
Laß nit daß sy ir vorder stat
Uff teller oder disch entphah
Mit ir ouch nit zum munde gahe
Das nit vß einer schuld werd zwo
Sunder wiltu sin ein artzet gut
Laß ligen die / schlach sy vom mut
Oder wirff sy verr von dir hin dan
Die vorder ere sol sy nym han
Sepe mihi dubiam traxit sententia mentem:
Cum sic acciderit cenanti cura: leuarem
An non: elapsam preciosi segmatis escam.
Cum sapor hoc: aliud mense suaderet honestas:
Hoc gula preciperet: illud reuerentia nollet
Uicta tamen ratione fames: cessitq̃ pudori
Utilitas: mihi mens: menti gula: turpe decori.
In zwifel offt bin ich gesin
Dann sich begab in sollchem schin
b

Ob disch das mir etwan entpfiel
Ein muntvol gut der mir gefiel
Ob ich den zu dem munde stieß
Oder in also ligen ließ
Eins riett vernunfft/das ander glust
Das ich dar zwischen nit wol wust
Ob fraßheit/oder disches zucht
Solt billich haben vor vs frucht
Doch nam vernunfft den hochsten priß
Das ich nit achte nutz oder spiß
Do mit ich lasters schande floch
Von dem mich allzit hofzucht zoch

De ouis comedendis

Sorbile si dabitur galline filius ouum:
Non vesceris eo: naues quo more charybdis
Imbibit: aut quando sumas respondeat echo:
Detqz gula strepitum: querulo reboante tumultu.
Ob man dir geb ein weiches ey
Schlag das mit wenig streich entzwey
Doch sig das brot zerschnitten vor
Nit suff es vß glich wie ein mor
Oder wie charibdis thut die schiff
Mit finger nit inß saltzfaß griff
Iß es gemechlich vß der schal
Das nit dein schlunt geb widerhal
Trinck nit biß du kumst zu dem end
Kratz nit am boden mit der hend

Cautela sumendi cibos

Cauta tibi sit muta simul cōmestio: muta:
Ne deforme sonet tracto spiramine: cauta
Ne distillando damnis sit origo duobus:
Fedando quod migrat iter: minuendoqz semet.

Vß still nit schmatz mit diner spise
Dann sollich toen macht schantlich wise
Mit essen fur dich eben sehe
Daß dir zwen schaden nit gesche
Der ein das du betreiffest all ding
Der ander das dir spiß zerrint

De tussi et screatione in mensa

Hec inter si vel facienda screatio fauces:
Vel tussis pectus: vel sternutatio nares
Occupat: auersus/tibi non quasi sponte satisfac:
Nec totas illi quod sic occurrat agendum
Permittas vires: nec pleno currere velo
Quod cupiat facias: quia cõmollitio talis
Excusat/quod erat non euitabile factum:
Et veniale facit quod sic erat ante necesse.
Ob zwischen essen dich anstoß
Der husten oder koder groß
Oder du nussest von nasen fluß
Ker dich ab weg thu das alsus
Sam als es dir gantz widerig
Vnnd sunder dinen willen sig
Laß dem das dir also geschicht
Sin vollen lauff vnnd krefte nicht
Enthalt den segel by dem seil
Verschlag in dir des dings ein teil
Do mit wirst du entschuldiget sin
Vnnd wirt din not vnnd hofzucht schin
Cuncta quid enumerẽ: quibus aut laudandus omissis:
Aut factis culpandus eris: modus ipse sedendi
Enormis/peccare potest: crimenque iacendi
Incidit ex facili: nimium sua cõmoda querens
Wer kan all ding erzelen gar
Do mit man nimpt dins lobs war
So du die thust oder vermißt

Wann du zu disch gesessen bist
Ouch an dem sitz ist vnderscheidt
Biß man dich setz all zit herbeidt
vnnd hiett dich vor dem burischen sitt
Mitt armen vff dem disch lig nitt
Such nit din nutz in alle maß
Dann man licht spricht du syst ein fraß

¶ Non sunt olfacienda cibaria

Allatos aliqui/quasi non esset pudor/ausi
Olfactu temptare cibos: et nare magistra
Consultare palam: turpes meruere vocari.
Persuadetur enim fetoris iniqua molesti
Suspitio: quociens rimator fercula nasus
Castigat: sed suspitio quecũqȝ fuisset
Debuerat cessisse prius: nec adusqȝ sedendum
Ut coram fieret dilata fuisse: probatas
Nare/licet festas stomachus iam nauseat escas.
Es sint ouch ettlich sollicher wise
Das sie thunt schmecken an die spise
Die vff den disch gesetzt ist
Als ob es wer ein stinckende mist
Halten sy ir witzige nas dar an
Als ob es wer on schandt gethan
Dar durch sy wurden gantz veracht
Wart ouch die spiß in arg won bracht
Glich sam sy stinckend do hin kem
Vil erlicher sich das gezem
Das es vor hin geschehen wer
Do mit man vber disch entber
Vnnd vor den luten sollich wise
Do mit verachtet wirt die spise
Ob sie ioch lustig ist vnnd schon
Hat doch der mag ein vnlust dran
Quidam si piperis capiunt in flumine pisces:

Aut in salsarij tingunt acrimine carnes:
Plus digitis q̄ꝫ pisce bibunt: vel carne liquoris.
Hunc ego (quisquis is est etiam si rustica quis
Det sibi mensa cibum que ni[illegible]urabile curat)
Non magis esse velim me: quā qui candida rodit
Principis ad mensas abrosis carnibus ossa.
Ettlich ouch so sie ob disch
Als pfeffer gallrey essen visch
Oder in sossen duncken das fleisch
Blibt yn an vingern aller meist
Ungern ich sollcher wise vermeß
Wann ich schon by einem buren seß
Do man vernunfft doch wenig brucht
Inn mym gemiet mich allzit ducht
Das man mich billich alle stundt
Hielt als ein vnuernunfften hundt
Sed quicunqꝫ velit nullos effundere risus:
Quam decaluato non vellet in osse morari:
Tam detestetur digitis haurire: quod apte
Confecit riguo collectum symulus horto:
Sed neqꝫ pane (licet dignissimus ille ciborum)
Hauriat: hac sola facta ratione liquores
Ut iungantur eis/quorum ratione parantur.
Wie schantlich ist ein rindes bein
Nagen/das vor geschunden klein
Unnd worden ist gantz fleisches bloß
Als ist ouch stossen in den soß
Die vinger vnnd beschmiren wol
Das brot ouch dar yn nieman sol
Duncken wie wol es ist die spiß
Die vor yn allen hat den priß
Der soß die spiß allein enacht
Durch deren will er ist gemacht



Jc iã ne turpes generet xerophagia ructꝰ:
Bacche veni: venisq̧ liqr sctissime: rorẽ
Impartire tuum: sine te nec gloria mẽsis:
Nec pciũ dapibꝰ: ꝫ decurtata voluptas:
Et facies tristis: et nubila cellula mentis:
Bacche veni: deus alme veni: quid carcere tardas?
Lique ciphos: pfũde cibos: illabere vẽis.
Atq̧ duplex operare bonum: nam colluis escas:
Cordaq̧ mesticie discussa nube serenas
Bacche veni/ cos ingenij/ lumen faciei:
Sol animi: cornu Codri: lenitor acerbi:
Proscriptor mesti: venator amoris: amator
Letitie: decisor opum: ꝯtemptor honorum:
Equator rerum: dulcis mixtura bonorum:
Mite refrigerium: bona dos: pincerna iocorum:
Lingua poetarum: pugilum pugil: aurea de quo
Mortua ꝯqueritur/ ꝙ te non viderit etas:
Inq̧ dies nostros vellet dilata fuisse:
Ne dici magni potuisset muneris expers:
Improperatq̧ Noe ꝙ non surrexerit in se
Unde datum nomen esset sibi filius auri.
Das aber nit die drucken spiß
Unnß gortzen mach in schantlich wise
So kum her bacche heliger win
Guß vnnß din safft vnnd miltow yn
On dich gantz ist dem disch kein eer
Kein lon der spiß/ wollust ist verr
Ein trurig gesicht/ vnnd dunckel gemiet
Kum zuher bacche mit diner gict
Schluß vff din schloß/ verloß die kopf
Beguß die spise/ das blut vnnß schopf
Dann du bist wirken zwifach nutz
Du flossest die spiß vertribest drutz
Unnd machst die hertzen freiden rich
Kum har zu bacche bitt wir dich
Du glast des antlitz/ scherpff der synn

Des gemiettes suñ/ieger der mynn
Ußtriber trurens/milter des zorn
Liebhaber der freid/Codris horn
Abschnider des gelts/veracht der ere
Din lob vnnd priß ist dannacht mer
Ein glicher richter aller sach
Ein milt ergetzlich sieß gemach
Ein schenck des schimpfs /ein gute gab
Der vechter kempf/der poeten lob
Die guldin welt sich von dir klagt
Das ir nit sig von dir betagt
Unnd sie dich nit gesehen hot
Dar vmb si trurt noch irem dot
Unnd wolt das sie verzogen wer
Das sie nit sollcher gob entber
Sie schuldiget ouch herr Noe z'wor
Das er nit kumen ist hie vor
Unnd sin guttat in wer bekant
Des goldes sun wer er genant

De ministerio pincernatus

Annuit et rutilo saliit lasciuus in auro
Naide limpidior: musto frangantior: ipso
Quo pausat lecto seleccior: aduolat ergo
Uernarum/casu quicũq; paratior vnus
Porrecturus hero pateram/qua vina resultant.
Hunc tu si sapias celeri preueneris aptus
Obsequio: calicemq; prius q̃ sumpserit ipse
Sustuleris: nunq̃ nocuit seruire paratis.
Quando mercedem probitatis perdidit vnq̃
Officiosa manus: nec factũ messuit: ex quo
Principibus placuisse viris/et prouida nouit
Et studuit prompta: sed quid cum pocula sumpta
Libat herus: perstabis edens sic vt prius? absit.
Summis nanq; tibi digitis mantile leuandum

Atq; sinum domini iniecta ratione tuendum:
Scilicet vt natus venerabilis ille voceris
Qui nudata mero quod sumpserat amplius equo:
Posteriora patris obtexit tegmine vestis.
So nun har springt der edel win
In gold gefaßt lieplich vnnd vin
Vil luter dann das wasser sy
Wie most hot er sein roch gar fry
Vil kospar wann das drinckgeschirr
So laufft wol bald ein knecht her firr
Wer dann der nechst ist an der schar
Der reicht dem herren den becher dar
Dar ynn gar lieplich springt der win
Bistu nun wise lauff du vor hin
Vnnd mach dich vnder dinstbar schon
Den becher soltu vom herren entpfon
Dann dinstbarkeit wart nie verlorn
Eer hot allzit iren soldt erkorn
Vnnd funden schon die dienstbar hant
Vernunfft vnnd ere wart ir bekant
So sie fleiß allzit dienens sich
Wart si e an zucht vnnd gutes rich
Doch wil du stost an sollicher stat
Biß das der herr getruncken hat
Solt du nit essen spise wie vor
Sunder das dischtuch heb entbor
Mit dinen fingern das vsstreck
Des herren kleidt do mit bedeck
Do mit wirstu der suñ genant
Der do bedeckt mit siner hant
Die scham des vatter als er lag
Von win/vnnd keiner witzen pflag

De credentia vini

Ipseq; ɔmonitus potum castigarat in haustu

Ultra q̃ liceat tibi corripiatur hyatus.
Ob man dichs heißt/credentz den win
Doch lug das dir nit vil far yn
Den zapf dem loch nit gar entzich
Des schlundes lauff gar bald ab brich

Quomodo sit bibendum coram domino

Nec fer/vt a longe post pocula sumpta lyei
Dimissiua ciphum manus extendatur herilis.
Impiger vtriusq̃ manibus succurre: viamq̃
Plus mediam ꝯscinde sibi: bibiturus ab inde
Indulgere gule noli: nec viribus haustum
Cõmetire tuis: fas est iterata queratur
Non plene satiata sitis: modicumq̃ caminis
Norit adhuc superesse suis: quia si licuisset
Extingui poterat: sed sic reuerentia cogit
Astringitq̃ pudor: ꝑpter quem sepe recedit
Utilitas: claudoq̃ trahit vestigia gressu.
Nit lid das verr vom lyb vß gang
Des herren arm/sum dich nit lang
Lauff ym entgegen schnell vnnd schon
Mit beiden henden solt entphoen
Das drinckgeschirr/mit rechter maß
Lauff ym entgegen vff halber straß
Unnd trinck also sytlich ym nach
Laß dir zu suffen nit sin gach
Unnd miß den trunck nit nach diner macht
Des durstes klag gar wenig acht
Nit lesch eines mals des fures dunst
Dann brechen ab ist rechte kunst
Das machet scham/durch die man dick
Den nutz vnnd notturfft schlecht zu ruck

Prius tergendum os q̃ bibatur

Quis nescit/q̃ summa prius detergere labra
Mos habet: et ratio persuadet et exigit vsus:
Notus honor talis vrbanis cetibus: et si
Villanis differre velis: et scire videri
Quod non quisq̃ sciat: micam potare paranti
Premittas ori: cuius res officiumq̃
Hoc erit: vt lentis in limite trita palati
Dentibus: exiccet oris mundetq̃ penates:
Efficietq̃ dei gratis aduentibus aptos.
Es ist ouch allen menschen kunt
Das man vor wischen soll den munt
Ee das mann drinck/dann es gewon
Ob disch ist/vnnd ouch recht gethon
Besunder ist es hoflich ere
Wiltu nun sin gehalten mer
Dann ein grober geburischer man
So lere das nit ein yeder kan
Wann du zu trincken host den syn
Nym brosum vnnd kuw die wol fin
Vnnd gemach/do mit dir zucht wirt kunt.
Vnnd wirt gedrucket zen vnnd munt
Ouch wirt din mundt gezyret vast
Zu entpfohen ein so wirdigen gast

De cõmessatione equalis cum pari



Nunc tibi perithoũ theseu iũgẽ⁹: ꝛ equo
Os ori mentem mẽti/nectem⁹ amore.
Ob du nun sitzst zu disch etwo
Wie theseus by perithoo/
Das ist by dines glichen frind
So merck was ich hie noch dir kund
Cum similis simili cõuescit: esca saporẽ
Libertate capit lõge dulcissima: que nec
Maiestate premit: nec pondera librat honoris.
Cum modo colloquium: modo colloquij comes audet

Misceri risus: et in eius federa transit
Res iurata/iocus/vernantibus apta diebus
Wo glich by glich frundt vnnd gesell
Zu wirtschafft kumbt vß glickes gesell
So ist die spiß im siesten schmack
Dann yeder friheit haben mag
Zu reden lachen thun vnnd lon
Das nit von gewalt vnder wirt gethon
Vnnd maiestet das frey gemiet
Mit freiden groß sich yeder niett
Jetz reden schon /lachen zu wile
Schimpff frintschafft ist gar nutz ze vil
Glich als man in des meigen blut
Freid/hofred/kurtzwil/suchen thut
Sed cum preceptis ferme iungatur eisdem
Iste priorq̃ modus: quis enim subiectus amico
Non velit esse suo dando deuotus honorem:
Non refert verba super hoc extendere puncto:
Presertim cum nemo sciens quisnam sit amicus
Nesciat obsequio quali retinentur amici.
So aber gar noche glich gebott
Diß vnnd die vorig meinung hatt
Nach dem sin frind ouch yeder ist
Mitt dinsten eren alle frist
Har vmb nit not ist machen mer
Die von vil wort/vnnd geben ler
Besunder so ein yeglich man
Der in vernunfft sich weißt verstan
Was sey ein frindt/der weis ouch wol
Wo mit man frindt behalten sol
Pauca tamen/ forsan paucis incognita dicam:
Compendens breuiter/equalis federa mense.
In mensa domini/vox est solius: et eius
Quem sibi constituit disci patereq̃ sodalem.
Si tamen es socius mense: potes esse loquendo
Sed modico licitumq̃ tibi/tecumq̃ sedenti
Verborum ꝯferre vices: ast nulla susurris

Esse loquenda scias: igitur quodcunque loquaris
Per patulum fuerit: suspectos esse susurros
Hoc cogit: quoniam meditantur furta susurris
Conflanturque doli: fraudesque sequuntur in vnum
Et conspirantur dande per vulnera mortes.
Doch will ich sagen hie ein klein
Das ouch nit yedem ist gemein
Vnnd schetzen zu samen beide disch
Was vnderscheit ioch sig dar zwisch
Ann des herren disch redt er allein
Vnnd der so er zu syner gemein
An deller becher visser welt
By frunden aber man sich helt
Das zwischen essen yeder redt
Doch nit zu vil/an sollicher stedt
Zimpt es sich dinem frundt vnnd dir
Zu red antwurt geben mitt zyr
Doch hiett vor heimlich runen dich
Red offlich dine wort rat ich
Dann oren runen bringt argwan
Glich sam man diebstal wolt began
Oder zamen gyssen triegens bes hyß
Do mit man wer deß todes gewiß

Quomodo bibendum sit coram amico

Bacho stante/prior attollere pocula mensis
Non sit cur dubites: sed pregustare lyeum
Non sit cur cupias: nisi voce iubente sodalis:
Ipse tibi potando prior: sed in accipiendo
Posterior: iure quis possessor haberis:
Quando ministeria fuerint complete sequutor.
Nit zwifel nemen in din handt
Zu aller erst des wines pfandt
So vff dem disch vor dir ist ston
Doch soltu dich hietten gar schon

Das du nit geerest drincken vor
Biß din gesell mit wortes spor
Dich stupf / vnnd well das du vor hin
Der erst an drincken sollest sin
Sunst laß in vorman sin allzit
Das drinckgschirr nym schon ym es buit
Unnd wartt in lieb vnnd fruntschafft gar
Biß er dir biett har wider dar
At si lege loci sic sederis: vt tibi longe:
Non longe a socio bacchi presentia distet.
Non eris expressa cratheris voce petitor.
Quem tunc ordo dari: tibi cum nequeas dare: mandat.
Sed sicut milui circa prospecta volatus:
Sic tua periphrasi fiat mandatio: q non
Precipiti vox importat subitanea verbo.
Sed tegat affinis modicam nubecula vocem.
Aber ob du sitzst von vngeschicht
Das du den win erreichest nicht
Unnd er zu verr von dir hin standt
Unnd dim gesellen baß zur handt
So soltu nit mit offener sprach
Zu heischen dir lon sin so gach
Sunder verr vnnd wit gon vmb den bry
Als ob du sigst ein ar oder wyh
Mit vmb red soltu dich began
Unnd vorderen suferlich vnnd schon
Mit verborgen wortten das gescheh
Das man ein bietlin dar vff seh
Forma sit hec: laudare potes sub fluctibus altis
Pennatos pisces: multumq vocare beatos.
Dixeris hoc / si qua socius ratione requirit:
Infer / hinc etenim quotiens sitis exigit: vndas
At sua placare possunt incendia pranci.
Uff solliche form / macht du ob disch
In tieffem wasser loben visch
Unnd sprechen das sie selbig sint

Ob dann die vrsach frogt din frindt
Wie du das meinst/sprich witer dar
Dann so sie durstes werden gewar
Sint sie so nahe des wassers fluß
Das sie leschen ir hitz alsus
Aut aliter quod vis animo preconcipe festum
Et quantis ab eo distet perquire diebus
Hoc vbi responso cognoscis: promptius infer:
In quo stat stabit: perstabit et amplius ipso
Huc nisi porrectus veniat nos visere bacchus.
Hoc te sub quadam sermonis veste loquentem
Quis dubitet pateram distantem poscere: quo tunc
Obsequium veniet in te ridentis amici.
Forsan et ex illo succreuit origo iocandi:
Scilicet vt lybicus dicaris ꝓtinus hammon
Cum cythera vocis/nec apertum dantia votum
Verba feras: phariusq; nihil distabit anubis
Et tunc quando bibis nequaquam respice circum.
Oder nym dir fur ein heligen tag
Wie nohe der sig flißlich herfrag
Vnnd wann man dir das eigentlich seyt
So sig zu antwurt also bereit
Er kum recht zu har wann er well
Allein wer bacchus vnser gesell
Vnnd brecht vnns diß ior gutten win
So mochten wir dest frolich sin
So wirt verstanden bald din vermein
Durch trinckens willen das allein
Von dir sint sollich wort geredt
Vnnd machst ouch lachen an der stet
Din frundt/das er dir dinstlich buidt
Das trinckgeschirr on allenn nidt
Vnnd gibst ein anfanck schimpfes wort
Dann so von dir also gehort
Verborgen red vnnd hofzucht wirt
Meynt man du sigst von diner geburt

Uß lybia der got hammon
Oder vß egipten anubis schon
Doch halt in drincken diß zucht ouch
Guck nit vmb dich glich wie ein gouch
Nulla tamen nisi cum vacuo pausauerit ore
Pocula prebebis: sed enim tibi prebita sumes
Nec tamen inuades: donec quod adhuc teris ore
Traicias ventri: nunq̄ꝫ debere repelli
Quicq̄d prebet: mensas generale: per omnes:
Ne ꝯtemptorem ꝯtemptus culpa sequatur
Ista tamen multa submersit scylla carinas
Simplicitate viam plus quam ratione sequentes.
Laß ruowen vor den leren mundt
E dir das trincken dar yn kumbt
Doch ob man dir den becher biet
Entpfach den/doch flißlich dich hiet
Heb den nit gen dem munde dar
Biß du verschlucket habest vor
Alles das du ku wend bist
Gemein hofzucht ob allen disch
Ist das man nit vß schlagen sol
Das man eim buit vff disches mal
Das nit verschmahend/der veracht
Werd/ders in frintschafft dir hat bracht
In disem wirbel sint vil schiff
Verdorben durch einfaltig schliff
Do sie zu yn nit nomen das
Do mit sie erholten schuld vnnd haß
Non tu per blanda disci ꝯmercia: turpi
Curre latrocinio: nec segmata macra sodali
Apponas: ea dans tibi que dulcore palatum
Conciliant: meritum q̄ꝫ sibi candore lucrantur.
Sed potius ne quid exuberet imparitatis:
Sint socij potiora iube: tua nolit haberi
Ambitiosa fames: nec se respectibus aptet. c 2
Louff ouch nit raubend vff dem disch

Es sig fleisch vogel wilpret visch
Das du daß best behalttest dir
Das mager legst eim andern fur
Oder fur yn gryffest in die blatt
Do mit dir werd din full wanst satt
Unnd fressest alles feißt allein
Teil waß du nymbst in rechter gemein
Unnd flyß dich allzitt solsicher maß
Den bessern teil dim gesellem laß
Nit halt dich in dines fressens fluch
Als ob kein boden wer am buch
Hiett dich ouch vor dem aller meist
Das du nit den letsten muntvol treist
Regna tenet gustus: ferclorum kyrios: ad plus
Lata tribus digitis: et nos sapientia tantis
Ardemus studijs: quibus ob tam paupis vnum
Imperium regis: argentum/corpus/amicus:
Perditur/obruitur/offenditur: exeat illud:
Morsellus regnum fiat quod & vnus et alter.
Nec vincat solidis tribus emptum quod stipe venit.
O dorecht ist menschlich gemiet
Das es durch geschmack der spiß verwiet
Unnd gantz kein acht hat zucht vnnd ere
Do mit es sich verschuldet sere
Der schlunt der herr ist vber die spiß
Der hat nit witt maß noch wise
Sin rich ist dryer finger breit
Unnd der mensch hat also groß arbeit
Wie er den full mit essens schmack
Dar vmb vbt er sich allen tagk
Das er durch so ein schnodes rich
Verzeret land/gold /frind/vnnd sich
Do mit er thueg dem schlunt genug
Das ist sin rich der stinckend krug
Den er muß fullen tag vnnd nacht
Der schlechten spiß er wenig acht

Den besten win/das siessest most
Nut glustet yn das wenig kost

De conuiuatione cum mulieribus



Ut premū comedēs (in cui⁹ federa trāf)
Nympha subit. lāpas ai: formosa studēts
Pagina: nature lux: et dec⁹ addita mēse.
Huic iunctus caueas/quid agas ve vide-
re memento
Zu lest ob sich von gluckes loß
Begeb das sig din disch genoß
Ein frowen bild von hoher art
Oder ein schone iungfrow zart
Das ist des gantzen disch ein zyr
So guck vnnd lug dir eben fier
Hiet dich gar eben/zucht dich fliß
Dann sie war nymbt din wort vnnd wise
Sed venit hic animis vltro sapientia: cuius
Dictator lasciuus amor: quapropter et ipse
Uerba premam: quiuis suus est hac arte magister
Nil doctoris egens: quis enim qui nouit amorem
Munia non nouit teneris prestanda puellis
In sollichem ort felt eim zu synn
Wißheit gedicht vß geiler mynn
Dar vmb ich schwig zu diser frist
Yeder syn selbs meister ist
Unnd darff keins vnder wisers me
Dann wer do weiß wie lieb zu gee
Unnd weis was recht der bulschafft ist
Der weis wol was den frowen brist
Unnd wie mann soll mit yn vmb gon
Mit schimpf red vnnd hoheren schon
Ne truncata tamen cepte descriptio mense
Deroget autori: libet hic non sistere: tanq̄
Principio finem: capiti subiungere caudam
Dar vmb das nit villicht mit schrantz

Des disch beschribung sig nit gantz
So will ich witer fur mich gon
Unnd dises also ligen lon
Ouch machen end dem anfanck glich
Das schwantz vnnd kopf vereinen sich
Virgineo lateri quantum reuerentia prestat
Esse potes saluo vicinus honore: tamen non
Esto premendo grauis: et q̄suis apta sedebit:
Digna et sede satis: ipsi pretende querelas:
Non bene/non apte/non vt sit digna sedere.
Tunc quoq̧ puluillo clunes et crura leuabis:
Supposito te teste nimis pendentia scamno.
Du magst dich an einer iungfrow syt
Mit eren setzen wol on nydt
Unnd sin mit zucht ir nochbur so
Doch eng sie nit/ruck nit zu noh
Ob sie schon eben sitzt vnnd recht
Zeig dich doch als ein dinstbar knecht
Sprich frow es ist in truw mir leit
Das euwer sitz nit baß ist bereit
Unnd ir nit sitzen oben dran
Do ir die besser stat mocht han
Stand do mit vff bucit ir mit witz
Ein kussen das sie dar vff sitz
Buck dich such ir ein schemel bald
Das sie ir fießlin dar vff halt
Hic tibi curetur hilari promptoq̧ placare
Obsequio: domineq̧ pios concire fauores.
Hic tibi ridendum sed non nimis: hic tibi quicquid
Dulce tractandum: quicquid delectat agendum
Hic tibi precipue sit pura mente colendus
Verborum morumq̧ fauus: fuge stulta: nec ausit
Rusticitas intrare domum: nec tangere mensam
Fercula qua iuncta delibat lance corynna
Cede locum ruditas: tibi quid comune cibisq̧
Quos condire decor et pigritare faceti

Gratia moris habet: vbi nil sine gestibus audet
Conuescens aliquis: aut summum gratia mense
Accipit occasum: patiturqꝫ facetia fatum
Do lug mit dinst vnnd disches kunst
Das du erwirbst der frowen gunst
Do lach/doch nit allzit zu vil
Do trib all schimpf vnnd freiden spil
Hie bruch sieß wort vnnd sytten gut
Fluch narren werck/schlach vß dim mut
Burschafft/dann sie soll hussen sin
Mit kumen zu dem disch hin yn
Do frow chorynna sitzen ist
Grobheit was dustu ob dem disch
Der nut dann zier vnnd er sol han
Hofzucht allein sig vff dem plan
Von vnuernunfft lid sie kein not
Oder dischlich ere ist gantzlich dot

Exhilaratio conuiuij post fercula



Paulatim cordi tandem rorante lyeo
Leticiã: rosulasqꝫ genis. ⁊ ꝟbula linguis:
Fas tibi: verboꝝ vultꝰ ad ludicra q̄uis
Inclinare scias: tenerãqꝫ cupidis aurem
Vellere: ꝓmendo delectatoria queuis
Que teneros audita iuuēt: tacitaqꝫ purēt
Auditꝰ facula: cum titillamie mentis.
So nun gemach der senffte win
Schlicht vnnd ouch trufft dem hertzen yn
Vnnd machet frolich das gemiet
Vnnd hitziget wol der backen blied
Vnnd machet geng zur red die zung
So thun mit wortten manichen sprung
Neig dich zu dem das machet schimpf
Doch halt mit wortten allzit glimpf
Das man dich gern vnnd frolich hor

Sig dir kein lieplich red zu verr
Die do dy zartten oren ergetz
Unnd heimlich das gehor besetz
Zu brennen das mit fackels flamm
Das eret großlich dinen nam
Hec explanando tibi non illumino: nam tu
Que non aure trahis: acie rimabere mentis.
Totus in exemplis mundus iacet: et tibi mens est
Scire: quid auriculis tribuas muliebre tenellis.
Multa quidem dici poterant: sed carminis orsa
Singula subijciens inopem me copia fecit.
Es ist nit not erzelen gar
Uß dim gemiet dich selbs erfar
Wie du dich halten solt zu mol
Das du gefalst der frowen wol
Des ist die welt gantz bispiel voll
Wie mann die frowen eren soll
Mit zucht/vernunfft/bescheidenheit
Das ich dir vil do von hie seit
So ist der stuck so wenig nicht
Das sie hertrag myn kurtz gedicht
Es hilfft ouch nit das ich sag eins
Vor vile kan ich erzelen keins

Non totum esse comedendũ q̄ in disco ponit

Queris an expediat discorum munera toto
Euacuare tenus: desiderioq̧ volentis
Non obstare gule: reor et respondeo: non sic:
Cum sit honestatis victoria/parcere parti
Que mox ad mensam migret translata miorum.
Ac inclinati grates excellsior ipsa
Demonstrat capitis: dulcis dape/dulcis honore.
Ob du mich furter frogst alsus
Ob du solt essen alles vß
Das dir kumpt vff din teller gon

Oder ob ein teil solt ligen lon
Sprich ich das sig die groste ere
Das dir din teller nit standt ler
Unnd das du schonst eins teils der spiß
Die von dir kum nach disches wise
Unnd fur das gesind getragen werd
So spuret man an dir hoflich berd
Unnd neigt man dir mit houptes nick
Uff din hoffzucht thut man vil blick
Ouch haltest du ere / sydt / vnnd maß
Das man nit sprech du sigst ein fraß

Leuata mensa quid fiet



Actenꝰ in mēsa / verbis / aīoqꝫ morātes:
Ocia iam ludiqꝫ vacant: presentia venit
Aspicienda coci: manuū collutio sicut
Sumēdos preit: sic sumptos rite sequetꝛ
Non sper nēdo cibos. ß nō generalitꝛ: vnū
Querit herū ꝗppe: cui tm̄ ꝓrogat: vt sit
Soliꝰ illa sui: capiat prior has herꝰ ipse.
Postremas ꝗqꝫ tāgat aq̄s ꝗcūqꝫ minorꝝ
Biß har sint wir mit synn vnnd wort
Gesessen an des disches bort
Nun kumbt die muoß vnnd hoflich spiel
Do mit so kurtzen wir die wil
Der koch sich sehen laßt ouch dann
Noch dem gelert ist haff vnnd pfann
Do mit nympt man das wasser schon
Das soll glich vff das essen gan
Wie es dar vor geschehen ist
Nit das der spise vt fufers brist
Sunder das sie geeret werd do mit
Es ist ouch gar ein hoflich syt
Doch nit eim yeden sollichs zimbt
Allein der herr das wasser nympt

Dem gehort es zu von recht allein
Dar nach gibt man es ouch in gemein
Dar vff soltu ouch halten das
Sprich flißlich deo gratias
Inde valedicat surgens: maioris ab ore
Procedensq; calix/per quoslibet ordine: donec
Astantes biberint: et cum maiore ministri:
Hoc ipsis quasi seruati retributio quedam
Obsequij: sic mos consueuit: iure videtur
Deberi: tipicatq; rudem que mandat abire
Toto durantis famulantes tempore mense.
Dar noch es an ein scheiden got
Des ist ein frischer trunck der bott
Den hebt man an dem grosten an
Unnd buit yn darnach yederman
Den gesten/dyenern/allen gar
Do mit man yn bezalet bar
Irs dinstes das sie hant gehart
Unnd vff den disch so flißlich gewart
Von gewonheit blibts nit vnderwegen
Eim yeden gibt man sant Johans segen

Conclusio boni operis

Si tamen ista secus (quia non mos omnibus idem)
Contigerint: me de falso non argue: qui non
Omnia que menti poterant occurrere scripsi:
Nec mores iuxta quos fit mutatio noui.
Sum verum pro parte rei maiore loquutus.
Doctoresq; meos quos re sequor ere sequutus.
Ob nun wer ander sytt vnnd wiß
In manchen orten essen spise
Bitt ich vrlap/ich weis das nitt
So manig lant so manig sitt
Dar vmb man mich nit stroffen sol
Dann ich nit hab geleret wol

Die anderung der lantds gebruch
Dar vmb ich villicht etwen struch
Doch weis ich wol das ich on meil
Beschriben hab den grosten teil
Uff weg der meister myn gericht
Do mit so end ich diß gedicht
Gott well vnß rechte hofzucht geben
By ym/do ist das ewig leben.
Amen

¶ Noscere qui mensis decori sint lector honores
Si cupis aut mores: dogmata nostra legas.
Grecia legifere cereri sua thesmophoria
Indidit: at per nos thesmophagia patet.

¶ Translatum in teuthonicum
Basilee per Sebastianū Brant
Utriusq; iuris doctorem. Anno rc. Nonagesimo kalendis
aprilibus.

intu a

domine.

lantur ma

ligna locu

Vos

ieſ

ſaluati et

illuminet

eum mihi

humilia

inſinum

me

et ſeu

hi. o

toriſ et a

mine.

ab hom

ue

oſ abſ

me ex

Vincencius oraris loco salutem ad opto tu [redacted]
Sua clementia satis bene valeo teque et ceb [redacted]
mira res est ... s corissime te in puc [redacted]
p venias ne fama sic assequeris s [redacted]
fons est et affectio cum discipulorum circu [redacted]
nec tu excogitare ad audes / eo ymmo de [redacted]
michi literas dederis facile illa, nec [redacted]
sepius mitteres ... consolebat Ego te antea m [redacted]
Tu aut nullas amplius literas ad me litteras te d [redacted]
maxime sperarem propter ... fui nunc poss [redacted]
in adiissem ... si verum est uti opinor q [redacted]
sumptissimas tardiores efficiat Rogo i [redacted]
ut saltem per tuum officio pficias ... [redacted]
Iovem hoc ad te scripsi q in venidi [redacted]
tribus optere nomine mei satis per nostri q [redacted]
Ut de hiis que istic agentur certior fier [redacted]
mucas p legeris ... reddere ... [redacted]
... pte ex me ... socios in notos [redacted]
habere exarare q causa ... ab m [redacted]
omnium in me sencies deditissimum [redacted]
pectabo certior fieri possim / Vale et so [redacted]
... ne esto Raptim cracovie [redacted]
Vigilie pasce anno domini 1507

Om Omnis

adte do
dine miseri
or die me.
um quia do
artem cru
a tris.
Ne aut
bulor
am me
st sub sta
orationem
e autem
die tribu
quacunq
a obli
u exur

[illegible]





